## Προβλήματα τοῦ σύγχρονου κόσμου

# Ο ΜΑΥΡΟΣ ΧΡΥΣΟΣ

### Χλιδὴ καὶ διαφθορά, μίση καὶ πόλεμοι

7ον

Κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην, ἐν ἀνηφορίᾳ τεμάχιον σκοινίου ἢ σιωπίου, ρηπτόμενον εἰς τὴν Καρπίαν, δὲν ἔσβηνε, χάριν εἰς τὰς φυσαλίδας ἀερίου, ποὺ ἀνεδύοντο πρὸς τὴν ἐπιφάνειαν. Ἐπὶ γενεὰς ὁλοκλήρους, οἱ αὐτόχθονες διήνοιγαν διὰ χειρὸς καὶ μετὰ πολλοῦ κόπου φρέατα καὶ ἐγέμιζαν δερματίνους ἀσκοὺς μὲ νάφθην, τὴν ὁποίαν ἐκόμιζαν εἰς τὰς ἀγοράς, πρὸς πώλησίν της, ὡς λιπανικόν. Κατὰ τὰ ἔτη μετὰ τὸ 1870, κάποιος ἔφερεν εἰς τὸν Καύκασον τὸ πρῶτον ἀμοκίνητον γεωτρύπανον — τοῦ αὐτοῦ τύπου μὲ ἐκείνους, ποὺ ἀνέπτυσσαν ἄλμα τωδῶς τὴν πετρελαιοβιομηχανίαν εἰς τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας καὶ μετέβαλλον τὸν Τζὼν Ντ. Ροκφέλερ εἰς πολυσπεκατομμυριοῦχον. Τὸ μηχάνημα συνεβεύετο ὑπὸ τρυπανιστῶν ἐκ Πενσυλβανίας. Οὗτοι εἰσήγαγον τὸν τρυπανοῦχον (τὸ σῶμα τοῦ γεωτρυπάνου ἀφοῦ στερεοῦται ἡ κοπὴς αὐτοῦ) εἰς τὸ μαλακὸν καὶ ἀμμώδες ἔδαφος καὶ μετ' ὀλίγα δευτερόλεπτα ἐξεπήδησε μία «ἀνάβλυσις», ὡς ἐκαλεῖτο τὸ φαινόμενο ὑπὸ τῶν ἐντοπίων. Τὸ στρῶμα τοῦ πετρελαίου εὑρίσκετο εἰς βάθος 35 μέτρων μόνον. Ἀπὸ τῆς στιγμῆς ἐκείνης, ἤρχισεν ἡ ἐφορμησις πρὸς τὸν μαῦρον χρυσόν.

Ἀναζητοῦσα πάντοτε ἀγωνιῶδῶς νέας πηγὰς εἰσοδημάτων ἡ τσαρικὴ κυβέρνησις τῆς Πετρουπόλεως δὲν ἐβράδυνε νὰ ἐκμεταλλευθῇ τὴν φλέβα τοῦ μαύρου χρυσοῦ. Ὁ ἀνιπβασιλεὺς τοῦ Κωκάσου ἔλαβεν εἰδικὴν διαταγὴν διὰ τῆς ὁποίας ἐνετέλλετο νὰ καταλάβῃ ὅσον τὸ δυνατὸν περισσοτέρας πετρελαιοφόρους ἐκτάσεις καὶ νὰ ἐκχωρήσῃ περιοχὰς εἰς τοὺς πλειοδότας.

Διεξήχθη τότε μία μεγάλη δημοπρασία, κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ὁποίας οἱ πλεῖστοι τῶν πλουσίων Ἀρμενίων τῆς Τιφλίδος, τοῦ Βατοὺμ καὶ τῆς Κωνσταντινουπόλεως ἐπέφεραν διὰ τῶν πλειοδοσιῶν των, πρὸς ἀπόσπασιν τῶν ἐκχωρήσεων ἀπὸ τοὺς ἀντιαγωνιστάς των — ἄλλους Ἀρμενίους ἐμπόρους, ἀλλὰ καὶ ἀνους τοῦ Ἀζερμπαϊτζὰν καὶ τῆς Ταταρικῆς — θυελλώδη ἄνοδον τῶν τιμῶν.

Αἱ πλειοδοσίαι ἔφθασαν ποσὰν ἰσοδυναμοῦν πρὸς 1.2 ἑκατομμύρια σημερινῶν δολλαρίων (86 ἑκατομμύρια δραχμῶν) διὰ γαίας, αἱ ὁποῖαι δὲν θὰ «ἔτιμαν», πρὸ ὀλίγων μηνῶν, οὔτε τὸ ἑκατοστὸν τοῦ ποσοῦ αὐτοῦ.

Ἀφοῦ ἐξησφάλισαν τὸ δικαίωμα ἐκμεταλλεύσεως τῶν περιφήμων «ἀναβλύσεων», οἱ εὐτυχεῖς ἀνάβυσσοι ἔσπευσαν νὰ ἀνεγείρουν τὰ «ντέρικ» καὶ ἤρχισαν ἀνέσως τὰς γεωτρήσεις. Δὲν ἐπίθετο καθόλου εἰς αὐτοὺς ἡ ἀπορία «ποῦ νὰ σκάψωμε;» δεδομένου ὅτι τὰ ἐδάφη, τὰ ὁποῖα εἶχαν ἐκπλεκτηρισθῆ, ἦσαν ἐκεῖνα ἀκριβῶς, εἰς τὰ ὁποῖα οἱ αὐτόχθονες διήνοιγον φρέατα διὰ χειρός, ἀπὸ ἀμνημονεύτων χρόνων.

Κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχήν, εἰς νεαρὸς Σουηδός, ὀνομαζόμενος Ρόβερτος Νομπέλ, παρεπιδημῶν δι' ὑποθέσεις του εἰς τὴν περιοχὴν τῆς Κασπίας, ἀπέκτησεν ἔναντι ἀσημίου ποσοῦ μίαν λωρίδα ἐδάφους, ἡ ὁποία εὑρίσκετο ἐκτὸς τῆς περιζήτητου ζώνης. Ἀφοῦ ἔγινε κύριος τοῦ ἐδάφους τούτου, ἐζήτησεν ἀπὸ τοὺς τρεῖς ἀδελφούς του — τὸν Αἰμίλιον, λόγιον τὸ ἐπάγγελμα, ἀλλὰ καὶ προικισμένον μὲ πανοῦργον καὶ ἐπιχειρηματικὸν πνεῦμα, τὸν Λουδοβίκον, βιομήχανον ὅπλων καὶ τὸν Ἀλφρέδον, χημικὸν καὶ ἐφευρέτην (περισσότερον γνωστὸν ἐκ τῆς ἐφευρέσεως τῆς δυναμίτιδος καὶ τῶν περιφήμων βραβείων ποὺ φέρουν τὸ ὄνομά του — νὰ ἔλθουν πρὸς συνάντησίν του, προσκομίζοντες συμβουλὰς καὶ χρήματα. Τὰ πετρελαιοφόρα πεδία, τὰ ὁποῖα οἱ ἀδελφοὶ Νομπὲλ ἤρχισαν νὰ ἐκμεταλλεύονται τὸ 1874 ἔγιναν συντόμως τὰ σπουδαιότερα καὶ τὰ ἀποδοτικώτερα τῆς περιοχῆς τοῦ Μπακοῦ, διότι οἱ τέσσαρες ἀδελφοὶ εἶχον προνοήσει νὰ ἀνεγείρουν ἐπὶ τόπου δύο διϋλιστήρια πρὸς καθαρισμὸν τοῦ πετρελαίου καὶ νὰ κατασκευάσουν πετρελαιαγωγοὺς διὰ τὴν μεταφορὰν τοῦ προϊόντος μέχρι τῆς πλησιεστέρας σιδηροδρομικῆς γραμμῆς.

Ἡ εἴδησις τῆς ἐπιτυχίας των ἐνεθουσίασε Βρετανοὺς κεφαλαιούχους, οἱ ὁποῖοι ἔσπευσαν εἰς τὴν Ρωσίαν, διὰ νὰ ἀποκτήσουν ἐκχωρήσεις. Μόνον οἱ Ἀμερικανοὶ ἀπέχον ἐκ τῆς ἐφορμήσεως ἐκείνης, πεπεισμένοι, ὅτι τὰ ἀνακαλυφθέντα εἰς τὴν Πενσυλβανίαν κοιτάσματα ἦσαν τὰ πλουσιώτερα τοῦ κόσμου, ἐδέχθησαν μετὰ πολλοῦ σκεπτικισμοῦ τὰς πληροφορίας, καθ' ἃς τὸ Μπακοῦ ἔκειτο ἐπὶ ἑνὸς πραγματικοῦ ὠκεανοῦ πετρελαίου.

Τὸ ἀκάθαρτον πετρέλαιον Μπακοῦ εἶχε τόσην μεγάλην περιεκτικότητα θείου καὶ ἐξέπεμπε τόσον πολὺν καπνὸν (χωρὶς νὰ γίνῃ λόγος καὶ διὰ τὸ ὑπερβολικὸν κόστος τῆς μεταφορᾶς του εἰς τὴν Δυτικὴν Εὐρώπην διὰ τῶν φορείων ὁδόμων τοῦ δυτικοῦ τμήματος τῆς Ρωσίας, ὥστε ἡ ἀμερικανικὴ Στάνταρτ Ὄϊλ Κόμπανυ ἦσο σχεδὸν βεβαία, ὅτι τὸ μονοπώλιόν της δὲν ἐκινδύνευον.

Ἡ κατάστασις ἡ ὁποία ἐδημιουργήθη εἰς τὸ Μπακοῦ κατὰ τὴν μεγάλην ἐφόρμησιν πρὸς τὸν μαῦρον χρυσόν, ἐπεβεβαίωσεν, ἀρχικῶς, τουλάχιστον, τὰς προβλέψεις τῶν διευθυντῶν τῆς Στάνταρτ Ὄϊλ. Ἀτασθαλία, σπατάλη, ἔλλειψις στοιχειώδους ὀργανώσεως! Ἦτο ἀρκετὸν νὰ εἰσαχθῇ ὁ τρυπανοῦχος εἰς οἱονδήποτε σημεῖον, εἰς τὴν χερσόνησον Ἄψερον, διὰ νὰ ἐκπνεύσῃ ἕνας τεράστιος πίδαξ πετρελαίου; Τὸ θέαμα ἦτο φανταστικὸν καὶ συνάμα ἀπαίσιον.

«Ὅταν τὰ τρύπανα ἔφθαναν εἰς τὰ πετρελαιοφόρα ἀμμώδη στρώματα, αἱ ἄκραι ἀερίου, νὰ φθῆς καὶ ἄμμου ἦσαν τόσον βίαιαι, ὥστε οἱ εὔθραυστοι ἐγκιβωτισμοὶ παρεμορφώνοντο συχνὰ ὑπὸ τῆς ἐντόνου ἀλλοιώσεως τοῦ ἐδάφους ἢ καὶ κατέρρεαν», ἔγραψεν εἰς αὐτόπτης μάρτυς.

Σχεδὸν καθημερινῶς ἀνεφαίνετο εἰς τὴν ἐπιφάνειαν μία νέα ἀνάβλυσις νάφθης ἢ ἀερίου, καὶ ἐπειδὴ ἦσαν ὀλίγοι οἱ ἐργάται, ποὺ ἐσέβοντο τὴν ἀπαγόρευσιν τοῦ καπνίσματος, αἱ πυρκαϊαὶ ἦσαν ὡσαύτως σχεδὸν καθημεριναί.

«Οὐδεὶς ἐπιχειρηματίας εἶχε φροντίσει νὰ ἐφοδιασθῇ μὲ ἐγκαταστάσεις ἀποθηκεύσεως ἢ μὲ ἐξοπλισμὸν διὰ τὸν ἔλεγχον τῆς ἐκροῆς τοῦ πετρελαίου, ὡς ἐκ τούτου, τὸ πετρέλαιον διεχύνετο ἐλευθέρως εἰς ἅλην τὴν περιφέρειαν, διεπότιζε τὸ ἀσβεστῶδες καὶ ἀμμῶδες ἔδαφος, κατέστρεφε τὰ τελειοταία ἴχνη τῆς χλωρίδος εἰς τὴν στέππαν, ποὺ ὑπέκρυπτε τὰ κοιτάσματα πετρελαίου τοῦ Μπαλαχάνι καὶ τοῦ Σαμπόντσι. Ὁλόκληρος ἡ ἔκτασις τῶν πεδίων αὐτῶν ἦτο κορεσμένη μὲ πετρέλαιον, καὶ οἱ Ἀμερικανοὶ τρυπανισταί, ἐνθυμούμενοι τὰ μικρὰ φρέατα τῆς Πενσυλβανίας ἦσαν πλήρεις ἐκπλήξεως καὶ θαυμασμοῦ διὰ τοὺς τεραστίους πίδακας τοῦ Μπαλαχάνι», ἀναφέρει εἰς ἱστοριογράφος τῆς πετρελαιοβιομηχανίας τοῦ Μπακοῦ.

Οὐδεὶς ἐσκοτίζετο τότε διὰ τὴ ρύπανσιν τῆς φύσεως καὶ διὰ τὴν καταστροφὴν τῆς πανίδος καὶ τῆς χλωρίδος εἰς τὰς πετρελαιοφόρους περιοχὸς τοῦ Ἀζερμπαϊζὰν, τὰ συνεργεῖα ἔθεταν πῦρ εἰς τὰς λίμνας πετρελαίου ἢ κατέστρεφαν ἑκατοντάδας ἑκταρίων ἀρόσιμου γῆς, ὅταν ἠτοιμάζοντο νὰ διανοίξουν νέα φρέατα. Καμμία ἀξία δὲν ἀπεδίδετο εἰς τὸ διακυνδυνεύον πετρέλαιον. Εἰς τὸ φύλλον τῆς 12ης Ὀκτωβρίου 1896, ἡ τοπικὴ ἐφημερὶς «Μπακίνσκιγια Ἰζβέστια» (Νέα τοῦ Μπακοῦ) περὶ γραφε μετὰ κάποιας θλίψεως, τὴν φαντασμαγορικὴν θέαν ἑνὸς νέου, τεραστίου πίδακος· «Θεώμενος ἐκ τῆς πάλεως ὁ πίδαξ ὁμοιάζει μὲ θεόρατον στήλην καπνοῦ, ἐκ τῆς ὁποίας ἀποσπῶνται νέφη νάφθης, τὰ ὁποῖα ἀνωρθοῦνται ἐπὶ μακρὸν εἰς τοὺς αἰθέρας προτοῦ καταπέσουν εἰς τὸ ἔδαφος. Οἱ ἐπικρατοῦντες νότιοι ἄνεμοι, κατευθύνουν τὸ πετρέλαιον πρὸς τὸ ἀκρωτήριον τοῦ Μπαΐλωφ, ὅπου τοῦτο καλύπτει τοὺς λόφους καὶ τὰς παρακειμένας κοιλάδας μὲ ἓν στρῶμα νάφθης καὶ ἄμμου καὶ κατακλύζει τὰς κατοικίας τοῦ Μπαΐλωφ, εἰς ἀπόστασιν δύο χιλιομέτρων καὶ πλέον ἐκ τοῦ πίδακος. Ὁλόκληρος ἡ περιοχὴ τοῦ Μπάκου —Ἔϊλὰτ ἔχει καλυφθῆ μὲ πετρέλαιον. Τοῦτο συνεσωρεύθη εἰς τὰ κοιλώματα καὶ ἐσχημάτισε συντόμως μίαν λίμνην, ἡ ὁποία ἤρχισε, τὴν πέμπτην ἡμέραν, νὰ ἐκχύνεται εἰς τὴν θάλασσαν.

Τὴν ἕκτην ἡμέραν, ὁ ἄνεμος ἔπνευσεν ἐκ βορρᾶ καὶ τὰ νέφη πετρελαίου ἤρχισαν νὰ καταπίπτουν εἰς τὴν πόλιν, ὅπου ἐπλημμύρισαν τὴν πλατείαν τῆς δημαρχίας τοῦ Μπακοῦ. Ὑπολογίζεται ὅτι ὡς ἔγγιστα 14 ἑκατομμύρια «ποῦτια» (περίπου 250.000 τόννων) πετρελαίου ἐξεπήδησαν εἰς τὴν ἐπιφάνειαν. Λόγω ἐλλείψεως ἐγκαταστάσεων ἀποθηκεύσεως, τοῦτο ἀπωλέσθη κατὰ τὸ πλεῖστον διὰ παντὸς διὰ τὴν ἀνθρωπότητα, ἐκχυθὲν εἰς τὴν Κασπίαν Θάλασσαν.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ


# ΤΑΚΗΣ Ι. ΓΚΙΚΑΣ

ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

Δέχεται καθημερινῶς στὸ ἰατρεῖον του ἐπὶ τῆς ὁδοῦ ΚΟΡΙΝΘΟΥ 270 & ΒΟΤΣΗ

ΤΗΛΕΦ. 275-633

# ΑΘΑΝ. Μ. ΖΩΓΟΠΟΥΛΟΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

*Δέχεται καθημερινῶς στὸ Ἰατρεῖο του*

*ΓΕΡΟΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ — ΚΑΡΑΪΣΚΑΚΗ 139*

*ΤΗΛΕΦ. 220-044*

# ΓΕΩΡΓΙΟΣ Δ. ΤΖΙΦΑΣ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

Δέχεται στὸ Ἰατρεῖο του, Κορίνθου 227, 1ος ὄροφος, τηλέφ. 273-642, παραπλεύρως Πανεπιστημίου, καθημερινές, πλὴν Σαββάτου ἀπὸ 9—1 π.μ. καὶ 5 — 9 μ.μ.

# ΝΙΚΟΣ ΧΡ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ

χειρ. οδοντιατρος

ακτινογραφιες

ΓΕΡΟΚΩΣΤΟΠΟΥΛΟΥ 24-ΚΑΝΑΚΑΡΗ-ΤΗΛ: 223.746

ΔΕΧΕΤΑΙ ΕΠΙ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΕΙ

# ΤΟ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΟΝ

# ΠΑΝ. ΛΑΛΑΠΑΝΟΥ

ΙΑΤΡΟΥ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΥ — ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΥ

ΕΙΝΑΙ ΑΝΟΙΚΤΟΝ ΚΑΘΕ ΜΕΡΑ ΚΑΙ ΚΑΘΕ ΣΑΒΒΑΤΟΝ

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 40 — ΓΩΝΙΑ ΚΟΡΙΝΘΟΥ

ΤΗΛΕΦ. 277-277

★

★ ΣΥΜΒΑΣΙΣ ΜΕ ΤΟ ΔΗΜΟΣΙΟΝ ΚΑΙ ΟΛΑ ΤΑ ΤΑΜΕΙΑ

ΝΕΟΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΕΙΟΝ

Ο ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ

# ΑΝΔΡΕΑΣ ΓΕΩΡΓ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ

Ἀφιχθεὶς ἐξ Ἀμερικῆς, ἔπειτα ἀπὸ πολύμηνον ἐπιστημονικὴν παρακολούθησιν, ἐγκατεστάθη καὶ δέχεται ἐπὶ συνεντεύξει, γωνία

ΚΟΡΙΝΘΟΥ — ΠΑΤΡΕΩΣ 51, (1ος ὄροφος)

ΤΗΛΕΦ. 221-935

ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΤΕΛΕΙΟΤΑΤΑ — ΑΚΤΙΝΟΓΡΑΦΙΑΙ

# ΔΗΜ. Α. ΣΑΜΟΥΡΗΣ

ΜΑΙΕΥΤΗΡ

ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ

Μαιευτικαὶ — Γυναικολογικαὶ Παθήσεις — Στείρωσις

Δέχεται καθημερινῶς 9—1 π.μ. καὶ 5.30—8 μ.μ. καὶ Σάββατο 9—2 μ.μ.

ΙΑΤΡΕΙΟΝ ΑΡΑΤΟΥ 20 (3ος ὄροφος)

Τηλέφωνα: 223-071, 323-218 καὶ 325-135

ΝΕΑ ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΙΚΑ ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΑ

# ΔΗΜ. ΒΑΣ. ΝΑΣΙΟΠΟΥΛΟΥ

ΙΑΤΡΟΥ

ΑΚΤΙΝΟΛΟΓΟΥ — ΡΑΔΙΟΛΟΓΟΥ

ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 16—18 — ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΛΓΑΣ

Παραπλεύρως Α' Ἀστυνομικοῦ Τμήματος

Τηλ. 221-220. Τηλ. οἰκίας 321-065 ἢ 429-093

ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΦΟΡΗΤΟΝ ΜΗΧΑΝΗΜΑ


# ΜΙΚΡΑΙ ΑΓΓΕΛΙΑΙ

## ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** γκαρσονιέρα. Πληροφορίαι τηλ. 325-210.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** εἰς Ρίον ἀνώγειος οἰκία τριῶν δωματίων διὰ τὴν καλοκαιρινὴν σαιζόν. Πληροφορίαι τηλ. 991-211.

**ΕΠΙΠΛΩΜΕΝΗ** ἐνοικιάζεται κεντρικῇ γκαρσονιέρα διὰ σαβαρὸν κύριον ἢ κυρίαν. Πληροφορίαι τηλ. 273-990.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** διαμέρισμα τριάρι διαμπερὲς στὸν 6' ὄροφο Μπουμπουλίνας 21. Πληροφορίες τηλ. 221-022 ἢ 320-510 ἢ 321-997.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** κατάστημα, 250 τ.μ. περίπου, Μαραγκοπούλου 67 ἔναντι ΚΕΤΧ., κατάλληλον γιὰ ταβέρνα, βιοτεχνία, ἔκθεση κ.λπ. Πληροφορίαι τηλ. 328-933 Μπάρλος.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** δροφος παλαιᾶς οἰκίας εἰς καλὴν κατάστασιν, 6 μεγάλων δωματίων, τὰ τρία ἑνοῦνται μὲ τετράφυλλες, μεγάλη κουζίνα, χωριστὸ μπάνιο, κατάλληλος καὶ δι' ἐπαγγελματικὴν στέγην, πλησίον πλατείας Ὄλγας, Ἀράτου 14 α'.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** γωνιαῖο ψωτεινὸν κατάστημα κατάλληλον δι' οἱανδήποτε ἐργασίαν 140 τετραγωνικὰ μέτρα εἰς θέσιν Κουκούλι πλησίον τοῦ Κέντρου «Κούκου». Πληροφορίαι κ. Ἀλέξ. Ντάρμαν ἢ Βασίλ. Βλάντην Κουκούλι

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** ἡμιϋπόγειος γιὰ ἐπαγγελματικὴ στέγη 110 τετρ. μέτρων μὲ ἄλλα 120 τετρ. μέτρα συνεχομένης αὐλῆς (ἀκάλυπτος χῶρος) στὴν πολυκατοικία Μακεδονίας 76 (ὄπισθεν Αγ. Ἀλεξίου). Πληροφορίαι τηλέφ. 421-033, κατὰ τὰς ἐργασίμους ὥρας.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ**

Ζαχαροπλαστεῖο. Πληροφορίες:

ΤΗΛ.: 325-317

Προτιμᾶται Ζαχαροπλάστης

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ**

**ΜΟΔΙΣΤΡΑ**

πεπειραμένη ἐσωτερικὴ διὰ τὸ κατάστημα DONA

ΑΓ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ 53

ΤΗΛΕΦ. 222-621

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ**

τὸ ἐμπόρευμα: σιδηρικά, ὑδραυλικὰ καὶ βιομηχανικὰ εἴδη. Λόγω συνταξιοδοτήσεως. Πληροφορίες τηλ. 522-871.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ**

Ὑπόγειον 150 τ.μ. καὶ Κατάστημα 165 τ.μ. ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀράτου 34—38, κατάλληλα δι' ἐπαγγελματικὴν στέγην. Πληροφορίαι: ΤΗΛΕΦ. 278-515

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ**

ΓΙΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΣΤΕΓΗ. Δύο κεντρικὲς αἴθουσες ἑμβαδοῦ 70 τ.μ. ἑκάστη Ρήγα Φεραίου 62. Πληροφορίες: τηλέφ. 220212 ἢ Ἀθηνῶν (01) 5239322

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** παραθαλάσσια κατοικία πλησίον «Τραντέλλας» τηλ. 0693-71-389 ἀπὸ 12 π.μ.—5μ.μ.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** διαμέρισμα τριῶν δωματίων στὸν 4ον ὄροφον, Γενναδίου 16 (ὄπισθεν Ἀγίου Ἀνδρέου). Πληροφορίαι τηλ. 220-130.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** οἰκία ἰσόγειος ἐκ τεσσάρων δωματίων καὶ λοιπῶν χρειωδῶν, Ἀγίας Τριάδος 9. Πληροφορίαι στὸ τηλέφωνο 991-060 καὶ ὥρας 12—1.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ** διαμερίσματα ἑνός, δύο καὶ τριῶν δωματίων, πολυκατοικία ὁδοῦ Ἄστιγγος — Μητροπολίτου Δέρκων — Παζῶν. Πληροφορίαι ἐκεῖ, ὥρες 7—14.

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** διαμέρισμα, δύο κυρίων δωματίων εὐρύχωρον, ἄπαντα ἐπὶ προσόψεως, 4ου ὀρόφου πολυκατοικίας Γκότση 30 πλησίον Ἀρσακείου. Πληροφορίαι τηλ. 324-487.

## Ζητοῦν θέσιν

**ΔΕΣΠΟΙΝΙΣ** ἀπόφοιτος Λυκείου καὶ Ἀγλγικὼν ζητεῖ ἀνάλογον ἐργασίαν. Προτιμᾶ τουριστικὸν γραφεῖον ἢ πρακτορεῖον. Πληροφορίαι 272-305.

## ΖΗΤΗΣΕΙΣ

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** οἰκιακὴ βοηθὸς ἄνω τῶν 40 ἐτῶν, τηλ. 272-819.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** ὑπάλληλος 14—18 ἐτῶν διὰ τὸ ΠΟΠΔΥ Μαιζῶνος καὶ Ζαΐμη τηλ. 278-362.

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** μικροὶ κάτω τῶν 17 ἐτῶν γιὰ ἐργασία. Πληροφορίαι τηλ. 271-018.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** δεσποινὶς ἵνα ἐργασθῇ εἰς ΜΠΑΡ πολυτελείας. Μισθὸς καὶ ποσοστά. Πληροφορίαι τηλέφ. 220-577.

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** μικροὶ 16-17 ἐτῶν καὶ δουρτσαδῶροι νικελωτηρίου (ἑβδομὰς 5 ἡμερῶν). Πληροφορίαι τηλ. 991-753.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** συνεργάτης πεπειραμένος ἄνευ κεφαλαίου διὰ ἰχθυοπωλεῖον. Πληροφορίαι τηλ. 274-066.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** νεαρός, ἡλικίας 15—16 ἐτῶν, ἀπόφοιτος Γ' τάξεως Γυμνασίου. Διὰ τὸ βιβλιοπωλεῖον Α. Ζέρβα Κορίνθου 184 (ἔναντι Πανεπιστημίου).

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** βοηθὸς καλουπιτζῆ ὡς καὶ ἐργάτης διὰ συνέχη ἐργασίαν παρὰ τεχνικοῦ γραφείου. Ἐπίσης ζητεῖται μικρὸς κάτω τῶν 17 ἐτῶν. Πληροφορίαι τηλ. 271-018 τὰς ἐργασίμους ὥρας.

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** διὰ μόνιμον ἐργασίαν μαθητευόμενοι ἠλεκτροσυγκολληταί, ἐφαρμοσταὶ παρὰ τῆς βιομηχανίας θερμοσιφώνων ΤΡΟΠΙΚΑΛ. Μισθὸς ἱκανοποιητικός. Πληροφορίαι κ. Ἀναστ. Χρυσαΐτην Ἅγιος Σπυρίδων Λεύκας, τηλ. 521-702 καὶ 521-997.

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** παρὰ τῆς «PATRA—ELLAS» —ΕΠΕ ὑπάλληλος — πωλητὴς γιὰ νὰ ταξιδεύει στὴν ἐπαρχία. Ἀπαραίτητα προσόντα. Ἡλικία 26—30 ἐτῶν, ἀπολυτήριον γυμνασίου, ἀπολυτήριον στρατοῦ, ἄδεια ὁδηγήσεως, συστάσεις. Δίδονται μισθός, προμήθεια ἐκτὸς ἕδρας. Πληροφορίαι Κορίνθου 387 ἐργάσιμες ὥρες.

## ΠΩΛΗΣΕΙΣ

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** αὐτοκίνητον ΦΟΛΞΒΑΓΚΕΝ σκαραβαῖος. Πληροφορίαι τηλ. 425-166 καὶ 279-818.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** αὐτοκίνητο δι' ἀλλοδαπόν, μάρκας Μερσεντὲς 200, εἰς τιμὴν εὐκαιρίας. Πληροφορίες τηλ. 272-043.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** οἰκόπεδο εἰς Κάτω Συχαινά, ἐντὸς οἰκισμοῦ, πλησίον στάσεως λεωφορείου, φῶς, νερό, τηλέφωνο. Πληροφορίες: 271-769.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** παραθαλάσσια οἰκόπεδα εἰς προνομιοῦχον περιοχὴ Ρίου καὶ ἐντὸς σχεδίου Οἰκισμοῦ. Πληροφορίες στὸ τηλέφ. 991-435.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** οἰκόπεδον εἰς ἄνω Ὀβρυᾶν Πατρῶν, πλησίον γεφύρας Μανωλίας εἰς τὴν τιμὴν τῶν 180.000 δρχ. Πληροφορίαι τηλ. 330-204, ἀπὸ ὥρας 2—9 μ.μ.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** οἰκία ἐξοχική, ὑπερλοῦξ στὴν Παιδικὴ Χαρὰ Ἰτεῶν, καινουργής, ἐκ 5 δωματίων ἀντὶ 1.600.000 δρχ. Πληροφορίαι Μεσιτικὸν Γραφεῖον ΜΕΛΙΣΣΑ, Κανακάρη 178, α' ὄροφος, 2 γραφεῖον, τηλ. 272-693, κ. Γερ. Πεφάνην.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** Γαῖτα 4½ μέτρα μὲ βενζινομηχανὴ σὲ ἀρίστη κατάσταση καὶ μὲ δίχτυα ἁπλάδια καὶ μανομένα περίπου 200 — 300 μέτρα. Πληροφορίαι στὴ Παραλία (ΦΩΛΗΑ) στὸν Παναγιώτη Ρώσσο, καὶ σὲ τιμὴ πολὺ συμφέρουσα.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** σπίτια εἰς Λεύκαν, οἰκία εἰς Ταραμπούρα, εἰς Ἀγίαν Τριάδα, εἰς Ταμπάχανα, καθὼς καὶ σὲ ἄλλες περιοχές. Πληροφορίαι κ. Γερ. Πεφάνην, τηλέφ. 272-693, Μεσιτικὸν Γραφεῖον «ΜΕΛΙΣΣΑ» Κανακάρη 178, α' ὄροφος, 2ον γραφεῖον.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** οἰκόπεδα εἰς Ταραμπούρα, οἰκόπεδα εἰς Σαμακιᾶ, οἰκόπεδα στοῦ Κρεμανταλᾶ, οἰκόπεδα στὸ Ψαροφάϊ, οἰκόπεδα στὸ Κοτρῶνι, οἰκόπεδα εἰς Ρίον, οἰκόπεδα εἰς Ἀρόην, οἰκόπεδα εἰς Δεμένικα Σαραβαλίου. Πληροφορίαι Μεσιτικὸν Γραφεῖον «ΜΕΛΙΣΣΑ» κ. Γερ. Πεφάνην, Κανακάρη 178, α' ὄροφος, 2ον γραφεῖον.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** διαμέρισμα ἀνατολικομεσημβρινὸ σὲ πλατεῖα. Μέτρα τετραγωνικὰ 114. Γύρω ἐλεύθερο μὲ μεγάλες βεράντες. Στὸ ἕκτο (τελευταῖο) ὄροφο κατασκευαζομένης πολυκατοικίας. Πληροφορίες Θεόδ. Κ. Ἄννινο, Πολ. μηχανικό, πλατεῖα Γεωργίου 34, τηλ. 279-390 ἀπόγευμα 6—8.

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ**

Γραφεῖα, Γκαρσονιέρες, ἐπὶ τῶν ὁδῶν Ἀράτου 34—38 — Κορίνθου 221-223

Πληροφορίαι: ΤΗΛΕΦ. 278-515

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ**

πεπειραμένες γαζώστριες διὰ τὴν ραφὴν φούστας. Πληροφορίαι Χρυσοστ. Μητροπολίτου 58

ΤΗΛ. 328-527

πλησίον πλατ. Ἐλευθερίας

**ΔΙΑΤΙΘΕΝΤΑΙ**

ἄνω τοῦ 1.000.000 δρχ. μὲ νόμιμον τόκο. Πληροφορίαι τηλ. 272.693 ΒΑΣ. ΚΟΥΦΟΓΙΑΝΝΗΣ

ΠΑΡΑ ΤΗΣ

**ΞΥΛΟΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗΣ Α. Ε.**

Ζητοῦνται ἀνειδίκευτοι ἐργάτες. Πληροφορίαι:

Τηλέφωνον: 522-011 καὶ 522-225

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ**

παραθαλάσσια διαμερίσματα ἐπιπλωμένα καὶ πολυτελοῦς κατασκευῆς, στὴν παραθαλάσσια περιοχὴ (φάτσα σὲ θάλασσα) Καμινίων, σὲ τιμὲς λογικὲς

Πληροφορίες: ΤΗΛ. 325-770

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** οἰκόπεδον 380 τ.μ. εἰς ὕψιν Νέος Δρόμος, ἐντὸς σχεδίου πόλεως. Πληροφορίαι τηλ. 421-031.

**ΕΥΚΑΙΡΙΑ.** Μὲ 1.300 δρχ. τὸ μέτρο οἰκόπεδα πλησίον τοῦ Γενικοῦ Κρατικοῦ Νοσοκομείου, ἄρτια καὶ οἰκοδομήσιμα. Πληροφορίες τηλ. 223-095.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** σπίτι στὴ Μεταμόρφωση Σωτῆρος Ὀβρυᾶς 125 τ.μ. μὲ προαύλιο μεγάλο, 1.100.000 δρχ.. Πληροφορίες Κανακάρη 178, α' ὄροφος, γραφεῖο 2, τηλ. 272-693 Γεράσιμος Πεφάνης.

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ** εἰς Ἅγιον Βασίλειον ἔκτασις 20 στρεμμάτων διὰ